STE JAARGANG No. 8119 WOENSDAG 21 MAART 1951 VIER PAGINA'S



AMIGOE DI CURAÇAO

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Abonn.-prijs Curaçao en Bonaire ƒ 2.—, Aru ba, Suriname, Bovenwinden ƒ 2.50. — Bui enland ƒ 3.— per maand (bij vooruitbet.).
Kantoor: Consciëntiesteeg 27—29. Telefoon: Redactie 3858 — Administratie 3550.
Uitgave N.V. Paulusdrukkerij, Willemstad, Curaçao.
Hoofdredacteur: Ad. Versnay.



Eisenhower benoemde 9 plaatsvervangers en commandanten

Parijs. — Generaal Eisenhower heeft Dinsdag negen plaatsvervangers en commandanten benoemd, t.w.


DWIGHT EISENHOWER

1. veldmaarschalk Montgomery wordt Eisenhowers plaatsvervanger,

2. generaal Juin, inspecteur-generaal der Franse strijdkrachten, wordt algemeen bevelhebber der geallieerde landstrijdkrachten in West-Europa,

3. opperluchtmaarschalk Sir Hugh Sanders, opperbevelhebber van de Westeuropese luchtstrijdkrachten, wordt Eisenhowers plaatsvervanger voor de luchtmacht,

4. luitenant-generaal Norstad, sedert 1950 opperbevelhebber in de Amerikaanse luchtmacht in Europa, wordt opperbevelhebber van de geallieerde luchtmacht in de centrale sector van West-Europa,

5. vice - admiraal Jaujard, raadsman voor marine-aangelegenheden bij de permanente militaire commissie voor West-Europa in de Westerse Unie, wordt vlag-officier van marine in de centrale sector van West-Duitsland,

6. admiraal sir Patrick Brind, vroeger opperbevelhebber van de Britse vloot in het Verre Oosten, wordt opperbevelhebber in de Noordelijke sector van West-Europa. Brind zal Eisenhowers voornaamste vertegenwoordiger zijn in de Noordelijke sector van West-Europa. De voornaamste medewerkers van Brind zullen zijn:

7. luitenant-generaal Von Tangen Hansteen, thans stafchef van het Noorse leger, wordt commandant van de geallieerde landstrijdkrachten in Noorwegen,

8. luitenant - generaal Gortz van het Deense leger wordt commandant van de geallieerde landstrijdkrachten in Denemarken,

9. generaal - majoor Robert Taylor, thans hoofd van de inlichtingendienst bij de commandant van de Amerikaanse troepen in Duitsland, wordt bevelhebber van de geallieerde luchtmacht in de Noordelijke sector in West-Europa.

Eisenhower zeide verder, dat hij op een later tijdstip de organisatie van het commando voor de Zuidelijke sector van West-Europa zal bekendmaken en dat het commando van de landstrijdkrachten in dit gebied zal toevertrouwd worden aan een Italiaanse generaal.

Met betrekking tot de organisatie der defensie der Westeuropese Unie te Fonteinebleau zal Eisenhower, hangende de **herorganisatie en een definitieve** vaststelling van de verantwoordelijkheden, de landen van het Pact van Brussel vragen aan zijn bevel die verantwoordelijkheden van hun comité van stafchefs over te dragen, die hijzelf namens het Noord-atlantisch verdrag zal uitoefenen. In de toekomst zou, zo besluit het communiqué, Eisenhower een hoofdmarineofficier kunnen aanstellen om de functie van plaatsvervanger voor de vloot waar te nemen, als dat noodzakelijk blijkt.

Over de benoeming van **Montgomery** wordt nog gezegd, dat zijn gewone taak zal zijn de organisatie in het algemeen en de uitrusting en het gereed maken van de nationale strijdkrachten. Norstad zal direct aan Eisenhower verantwoordelijk zijn. Zijn opdracht zal erin bestaan de landstrijdkrachten in zijn gebied te steunen en de heerschappij in de lucht boven de centrale sector en de toegangswegen door de lucht te bewaken en te handhaven. Jaujard zal verantwoordelijk zijn voor het bevel over de maritieme patrouilles op de Rijn en eventuele andere maritieme strijdkrachten in zaken, die de maritieme verdediging van de havens en kustgebieden in de centrale sector betreffen.

AFP meldt, dat **generaal Juin** bij het aanvaarden van zijn nieuwe functie bij de Westeuropese defensie niet langer resident-generaal van Marokko zal zijn. Gedurende een in overleg met Eisenhower vast te stellen tijd zal hij zijn huidige functie van inspecteur-generaal der Franse strijdkrachten blijven uitoefenen naast zijn nieuwe functie.


DE NIEUWE KONINGIN VAN PERZIE WOONT RECEPTIE BIJ. — Als eerste optreden na hun wittebroodweken woonden de Shah van Perzië en zijn bruid, de vroegere mej. Soraya Estandiari, een receptie bij, die gehouden werd door de moeder van de Shah in het Koninklijk paleis te Teheran.

Auriol vertrok als eerste Franse President voor officieel bezoek aan Amerika.

Parijs. — Dinsdag te middernacht is de Franse president Vincent Auriol op de „Ile de France" uit Le Havre naar de Verenigde Staten vertrokken. Auriol is de eerste Franse president, die een officieel bezoek aan de Verenigde Staten brengt. Hij wordt vergezeld door zijn echtgenote en zoon, de minister van buitenlandse zaken Schuman en de Amerikaanse ambassadeur David Bruce.

FRANSE STAKING BREIDT ZICH UIT

Parijs. — De politie heeft in zes Parijse voorsteden electriciteitsfabrieken bezet teneinde te voorkomen, dat de arbeiders zich aansluiten bij de stakers van andere krachtstations. De zes dagen geleden bij de ondergrondse spoorweg en de autobusdiensten te Parijs begonnen stakingen vonden haar oorsprong in eisen tot loonsverhoging van de arbeiders; zij zijn thans overgeslagen naar de gas- en electriciteitsbedrijven, de spoorwegen, textielfabrieken en de metaalindustrie.

Woensdag waren er vrijwel geen bussen in de Parijse straten te bekennen. Slechts een zesde gedeelte van het normale aantal treinen van de ondergrondse liep.

Op elke vier gasfabrieken waren er drie buiten werking. De druk op het gas was laag. De spoorwegstaking, die het verkeer in de Parijse voorsteden reeds heeft stilgelegd, heeft zich Woensdag ook uitgebreid tot andere delen van Frankrijk, namelijk Lyon, Chalon, Toulouse, Rennes, Amiens en Cane. De spoorwegarbeiders van Bordeaux en Marseille willen Woensdag een 24-uur-staking houden.

In de Noord-Franse centra van de textielindustrie, Rijssel, Roubaix en Touscoing, heeft de helft van de arbeiders het werk neergelegd. De bouwvakarbeiders hebben Woensdag in geheel Frankrijk symbolische stakingen gehouden om aan de looneisen kracht bij te zetten. Het vakverbond van de Parijse gemeente-ambtenaren heeft medegedeeld, dat het personeel van het waterleidingsbedrijf Woensdagmiddag voor 24 uur in staking zal gaan. Ook de doodgravers zullen staken.

„Geen vooruitgang"

Parijs — De plaatsvervangers van de ministers van buitenlandse zaken der Grote Vier zijn Dinsdag 4½ uur bijeen geweest. De volgende zitting wordt Woensdagmiddag gehouden.

Volgens een Westelijke woordvoerders is Dinsdag geen vooruitgang geboekt. Jessup (Verenigde Staten) verklaarde, dat de houding van Gromyko gekenmerkt werd door arrogantie, die zich niet leende voor onderhandelingen.

REGERING NEEMT „LA PRENSA" OVER

Buenos Aires. — De Argentijnse regering heeft Dinsdag officieel de controle over het dagblad „La Prensa" overgenomen.

Vijf leden van de speciale commissie van negen, die benoemd is door het Congres, betraden Dinsdag het gebouw, begeleid door politie in uniform en een notaris, die de officiële documenten opstelde voor deze „officiële daad van interventie". De uitgever, dr Alberto Gainza Paz, was niet aanwezig. De leden van de commissie werden ontvangen door de administrateur van het blad. De commissie van negen bestaat uit drie senatoren van de partij van Perón, vijf Peronistische leden van het Huis van Afgevaardigden en een radicaal lid. Zij werd de vorige week benoemd om „een onderzoek in te stellen en te interviniëren bij de commerciële onderneming, die eigenaresse is van het onafhankelijke blad „La Prensa".

De commissie heeft ook volmacht om een onderzoek in te stellen naar de ondernemingen, die handelsbetrekkingen met „La Prensa" onderhouden.

Het blad is sinds 26 Januari verboden en de drukkerij is verzegeid. De politie verwijderde een aantal employé's, die toekeken. Alle ingangen werden verzegeld met uitzondering van één. Men dient thans een speciale vergunning te hebben om het gebouw te betreden. Ook de controle op de drukkerij is officieel overgenomen, evenals op verschillende, bijbureaux.

Koreaanse Campagne

Verklaring van Truman betreffende 38ste breedtegraad verwacht.

Tokio. — De Zuid-Koreaanse troepen waren Woensdag de Oostkust de 38ste breedtegraad tot op 14 km genaderd. Eenheden van het achtste leger hebben stellingen ingenomen 13 km ten Noorden van Kangnoeng (aan de Oostkust), 8 km ten Zuiden van Tsjoentsjon, en drietal kilometers ten Noord-Westen van Hangie en een tiental kilometers ten Noorden van het reservoir van Tsjoengpjong.

Amerikaanse en Zuid-Koreaanse troepen zijn begonnen Tsjoentsjon, de laatste grote communistische basis ten Zuiden van de breedtegraad in de centrale sector, in te sluiten. Gemeld is, dat de stad grotendeels door de communisten is verlaten. Bij de opmars aan het centrale front ontmoeten de Verbondenen slechts hier en daar enig verzet. Het meeste verzet wordt geboden ten Noorden van Seoel.

Men neemt aan, aldus de Washingtonse correspondent van A.P., dat Truman binnenkort een belangrijke verklaring zal afleggen over de politieke en militaire toestand in Korea. Hij zou dan de bereidheid van de Verenigde Staten en van alle landen, die aan de operaties in Korea deelnemen te kennen geven om een eerzame oplossing van het Koreaanse conflict te zoeken. De verklaring zou het resultaat zijn van een reeks besprekingen die op het ogenblik te Washington aan de gang zijn.

De laatste bespreking is Dinsdagmiddag gehouden tussen Dean Rusk, de Amerikaanse onderminister van buitenlandse zaken, en de diplomatieke vertegenwoordigers van de twaalf landen, die actief aan de strijd in Korea deelnemen.

Men meent te weten, zo gaat de correspondent verder, dat Truman enerzijds op het standpunt staat, dat de resolutie van de Verenigde Naties betreffende de eenmaking van Korea en het herstel van de orde moet worden uitgevoerd, maar anderzijds wenst, dat het conflict zo snel mogelijk op eerzame wijze beëindigd wordt. Bij de besprekingen te Washington zouden diplomaten van verscheidene landen, hebben aangedrongen op een „voorzichtige benadering" van de kwestie der overschrijding van de breedtegraad. Engeland en Canada, zo wordt gemeld, verklaarden, dat er een betere kans op een regeling met China zou bestaan, als de verbonden troepen niet de verplichting werd opgelegd Noord-Korea te veroveren. De diplomaten zouden het er echter over eens zijn, dat men tactische overschrijding van de breedtegraad voor verkenningsdoeleinden moet aanvaarden.

Lake Success. — De Algemene Vergadering van de Verenigde Naties heeft besloten de volgende zitting, die op 6 November begint, te Parijs te houden. Dit besluit werd genomen met 24 tegen 17 stemmen bij 13 onthoudingen.

Recht tot het hart

— In het kleinste hart zit vaak het ruimste geweten.

het nieuws van vandaag

Enige tijd geleden publiceerden wij een artikel, overgenomen uit de Nieuwe Rotterdamse Courant, waarin gepleit werd, om het opperbevelhebberschap over de land- en zeestrijdkrachten van de Nederlandse Antillen van de Gouverneur, die deze functie thans vervult, over te dragen op een Nederlandse beroepsmilitair.

Deze suggestie biedt — door Nederlandse en vooral door Nederlandse militaire bril bezien — de nodige voordelen, die er voor pleiten. Inderdaad is de vereniging van dit ambt met dat van Gouverneur een overblijfsel uit een tijd, zover verleden als die van de West Indische . Compagnie. Wat, tussen haakjes, nog niet noodzakelijk behoeft te bewijzen dat ze dus een onding is. Integendeel: het feit zelf, dat ze zolang bestaan heeft, is een aanduiding, dat er meer in steekt, dan een Nederlandse militair misschien wel vermoeden kan.

Aan de zuiver militaire kant van het geval, kleven inderdaad de nadelen. Het opperbevelhebberschap over land- en zeestrijdkrachten is een affaire, die tegenwoordig aan technische specialisatie heel wat meer met zich mee brengt dan vroeger. Dit als enig punt van uitgang nemende, zou een overschakeling dus zeker aan te bevelen zijn.

Maar het „geval" heeft meer zijden dan de militair technische alleen. Tegenover de nadelen, die, laten wij dit ontwijfelbaar vaststellen, in het verleden steeds op zulk een wijze ondervangen werden, dat ze nimmer schade toebrachten aan de defensie van dit Rijksdeel, t.o. deze nadelen staan vele voordelen. En hoewel een Nederlands militair het gewicht van de laatste wellicht minder appreciëren zal, wij, die met de toestanden en verhoudingen in de Nederlandse Antillen voldoende vertrouwd zijn, weten dat de voordelen heel wat zwaarder wegen dan de nadelen.

En hierbij denken wij juist aan die noodtoestand, om rede waarvan voor splitsing gepleit wordt: aan de tijd, waarop in dit Rijksdeel de staat van beleg moet worden afgekondigd, of waarop wij in staat van oorlog verkeren. In zulk een tijd zou alle gezag in dit Rijksdeel

Gouverneur-opperbevelhebber

overgaan in de handen van een Nederlandse opperbevelhebber. Nu kan men er wel op wijzen, dat ditzelfde in alle landen van de wereld het geval is, maar in dit geval schuilt de moeilijkheid niet zozeer in het overgaan van de macht in de handen van een militair dan wel in de handen van een Nederlands militair.

Nogmaals: Nederlandse militaire kringen mogen dit verschil minder appreciëren, maar een ieder, die ook maar enigermate vertrouwd is met de Antilliaanse sfeer, weet dat dit tot de grootst moeilijkheden aanleiding zou geven.

Daar komt bij, dat, mocht het in de toekomst ooit weer voorkomen, dat er een schutterij moet worden opgericht, ook deze onder de Nederlandse opperbevelhebber zou komen te staan. Al deze dingen zouden, daar mogen de Nederlandse militaire kringen veilig van overtuigd zijn, de defensie van deze eilanden vrij wat moeilijker maken, dan de noodzaak een bepaald stel regelen te observeren, die volgen uit het feit van de vereniging der beide ambten in de persoon van de Gouverneur.

Er wordt in Nederlandse bladen de laatste tijd met grote naarstigheid gedokterd aan wat men daar, aan de andere zijde van de Atlantische Oceaan, terecht of ten onrechte als Antillaanse, hetzij militaire, hetzij politieke kwalen, beschouwt. Wij zouden de dokters aldaar de goede raad willen geven: wees zuinig met uw diagnosen op verre afstand.

Nederland

Kamerdebatten over regeringsverklaring toonden weinig geestdrift.

's-Gravenhage. — Omtrent de Kamer-debatten over de regeringsverklaring wordt gemeld, dat over deze verklaring weinig geestdrift aan de dag werd gelegd en dat vele sprekers de „vaagheid" ervan betreurden.

Dr J. G. Stokman (K.V.P.) zeide de nieuwe regering te beschouwen als een kabinet „op een versterkte brede basis". De K.V.P. zou het kabinet steunen „in het vertrouwen, dat het het land veilig zal loodsen door de stormen van deze tijden".

De heer H. W. Tilanus (C.H.U.) zeide het zeer te waarderen, dat dr Drees er in heeft toegestemd weer in het kabinet zitting te nemen. Hij betreurde het, dat de A.R. niet heeft gewenst de verantwoordelijkheid voor het zitting nemen in het kabinet te aanvaarden.

Bij de avond-debatten verklaarde **de heer Gortzak (C.P.N.)**, dat de kabinetscrisis was „gebruik om aan de eisen van Amerika voor herbewapening en oorlogsvoorbereiding tegemoet te komen. Niet de heer Oud maar generaal Eisenhower was de oorzaak van de val van het vorige kabinet".

De volgende spreker, **mr P. J. Oud (VVD)**, betoogde, dat het regeringsprogram een goede indruk had gemaakt, omdat het de feiten duidelijk onder de ogen ziet. Iedereen zal offers moeten brengen. Na de verschillende voorafgaande pogingen tot het vormen van een regering te hebben gememoreerd, zeide de heer Oud, dat de V.V.D. het standpunt had ingenomen, dat het onder deze bijzonder moeilijke omstandigheden gewenst was zoveel mogelijke medewerking te verlenen om aan de moeilijkheden tegemoet te komen

Ds P. Zandt (St. Ger.) was pessimistisch gestemd in verband met de belastingverhogingen. Hij achtte de regeringsverklaring zeer vaag en stelde voor, dat alle uitgaven, die niet absoluut noodzakelijk waren, moesten worden ingekrompen.

De heer H. J. Hofstra (P.v.d.A.) zeide in te stemmen met de bezuiniging van 150 millioen gulden in de uitgaven, zolang de vitale belangen van de bevolking niet averechts worden aangetast. Naar zijn mening hadden de „vage bewoordingen" van de regeringsverklaring het „nevelig" beeld van de regeringsmaatregelen tot gevolg. Hij zou het niet aanvaardbaar achten, indien de besnoeiing der subsidies niet werd goedgemaakt door aanpassing der lonen. De P.v.d.A. was bereid de regering te steunen, maar elke concrete maatregel zou critisch op zijn eigen merites worden beoordeeld.

De laatste spreker, **de heer W. J. Andriessen (K.V.P.)** betreurde eveneens de vaagheid der regeringsverklaring. Het was jammer, dat er geen overleg was gepleegd met de industrie betreffende de voorgestelde maatregelen. Hij drong aan op intensief overleg en openbaarmaking van de concrete stappen, die door de regering zullen worden genomen.

Dr Drees antwoordt

In zijn antwoord zei **premier**

dr Drees heden, dat de Nederlandse regering „geenszins de bedoeling heeft de gulden te devalueren". Nederland stond voor een „zeer ernstige, maar niet hopeloze situatie", zo voegde hij er aan toe. Nederland stond machteloos tegenover de „fantastische prijsstijgingen" op de wereldmarkt. De regeringsverklaring van Zaterdag hield zich hoofdzakelijk bezig met de gevolgen voor Nederland van de huidige internationale spanningen, zo ging hij voort.

In verband met de besnoeiing van de uitgaven zei dr Drees, dat deze reeds een onderwerp van bespreking hadden uitgemaakt in het vorige kabinet. Op 21 October jl. werd het begrotingstekort geschat op 257 millioen gulden. Een bedrag van 150 millioen gulden zou gevonden moeten worden in besnoeiing van de uitgaven, zodat het uiteindelijke bedrag van het tekort 80 millioen gulden zou bedragen. Hij achtte dit geen gevaarlijke positie. Over de omvang van besnoeiing der uitgaven moet men geen al te hoge verwachtingen hebben, zo zei de premier, daar vele uitgaven vaste bedragen zijn. De regering zou echter waar dat maar mogelijk is bezuinigen. Het zou niet mogelijk zijn iets meer te zeggen over de belastingvoorstellen dan dat, wat reeds gepubliceerd is daar zij nog steeds in overweging zijn. Ongeveer hetzelfde bedrag zou bespaard moeten worden op de investeringen als op de consumptie en een besnoeiing van 5% op de investeringen zou ongeveer gelijk zijn aan een besnoeiing van 1% op de consumptie. De vermindering van de subsidies moest geschieden zonder verder overleg, daar anders de regelmatige aanvoer van de betrokken goederen in gevaar zou zijn gebracht. Het subsidie op melk zou worden voortgezet zonder vermindering en de subsidies op margarine, brood, granen en veevoeder zouden worden verminderd.

In antwoord op de suggesties, dat er een lichaam voor de prijzen-controle zou moeten zijn, zei dr Drees, dat zulk een lichaam in feite bestond en dat het, indien nodig, kon worden uitgebreid.

Nieuw Guinea

„Wij blijven uiteraard verantwoordelijk voor het bestuur over Nieuw-Guinea. Als de zaak opnieuw naar voren wordt gebracht, bijv. door Indonesië, dan zal hetzelfde meningsverschil, dat bleek bij het vorig kabinet, zowel binnen het kabinet als in het parlement opnieuw blijken. Dit is een der gevolgen van het feit, dat men 4 partijen met zeer uiteenlopende opvattingen heeft".

Intervieuw met nieuwe gezaghebber van Curacao

Zal buiten de "politiek" blijven

's-Gravenhage. — „Het Vaderland" publiceert het volgende interview met de heer M. P. Gorsira, vertegenwoordiger van de Nederlandse Antillen in Nederland:

„De nieuw-benoemde gezaghebber van Curaçao, de heer M. P. Gorsira, had Dinsdagmiddag zijn oom, het oudlid van het college van algemeen bestuur M. P.B. Gorsira, op bezoek. Zijn buurman, de vertegenwoordiger van Suriname, mr dr Pos, kwam ook een aanwippen en de telefoon rinkelde telkens: vrienden en kennissen, die gelukwensen kwamen aanbieden.

De heer Gorsira heeft zich hier in de betrekkelijk korte tijd van zijn verblijf vele vrienden gemaakt onder de bewindslieden, leden van het parlement, de Curaçaose kolonie en de pers. Toen deze inspecteur der recherche van de vreemdelingendienst op Curaçao begin December 1948 mr dr Da Costa Gomez opvolgde als vertegenwoordiger van de Ned. Antillen in Nederland, maakte hij bijzondere indruk door warsheid van uiterlijk vertoon, gepaard aan eenvoud en eerlijkheid, en zijn met nadruk uitgesproken wens om buiten de partijen en buiten de politiek te blijven — hetgeen een vertegenwoordiger weleens moeilijk wordt gemaakt. In dit opzicht moet zijn benoeming tot gezaghebber een kolfje naar zijn hand zijn. Immers in de memorie van toelichting op het ontwerp interimregeling Nederlandse Antillen zegt de regering met betrekking tot art. 127: „Benoeming van de gezaghebber „in overleg met de Landsregering", zoals het advies van de Staten bepleit, is niet aan te bevelen. De Kroon blijve vrij in zijn keus. De benoeming worde geheel buiten de sfeer van plaatselijke belangen gehouden, opdat zij niet het voorwerp worde van de belangenstrijd".

Het is het voornemen van de heer Gorsira zich ook in de toekomst niet met de plaatselijke partijpolitiek in te laten.

In deze interimregeling werd de mogelijkheid gecreëerd van zelfstandigheid voor de eilanden, welke zelfstandigheid men zich kan denken als die van het bestuur over een Nederlandse gemeente. De functie van gezaghebber kan worden vergeleken met die van een burgemeester in Nederland, die eveneens benoemd wordt door de Kroon. De eerste wordt bijgestaan door gedeputeerden (wethouders) en een eilandraad (gemeenteraad).

Het staat nog niet vast, wanneer de heer Gorsira — die intussen bevorderd was tot hoofdinspecteur op nonactief — zal kunnen vertrekken. Hij zal dan van deze functie worden ontheven, zoals hij ook de tijdelijke betrekkingen van vertegenwoordiger verlaat, doch om het laatste te kunnen doen, zal men in de Ned. Antillen een andere vertegenwoordiger bij de Nederlandse regering moeten benoemen. En dat zal niet kunnen, voordat ook daar de kabinetscrisis is opgelost.

De heer Gorsira zou liefst zo snel mogelijk aan het voorbereidende werk voor de eilandraad willen beginnen, omdat een nieuwe situatie altijd haar eigen problemen meebrengt van administratie e.d.

De heer Gorsira verklaarde in Nederland prettig gewerkt te hebben. Hij heeft in deze periode, waarin de R.T.C. viel en voor de West de gehele interimregeling, waarschijnlijk heel veel geleerd, de belangen van de Ned. Antillen verdedigend.

Men zal in Den Haag aan zijn werkzaamheid én aan zijn persoonlijkheid een bijzonder goede herinnering behouden".

Is dit DE NAAM?

's-Gravenhage. — In de „Nieuwe Haagse Courant" van heden schrijft de parlementaire redacteur: Wij hebben reden om aan te nemen, dat het kabinet overweegt de pas afgetreden minister van justitie mr A. M. Struycken voor te dragen voor benoeming tot gouverneur van de Nederlandse Antillen.

STUDIETOUR

Amsterdam. — Tachtig aan de Nederlandse universiteiten studerenden uit Indonesië, Suriname en de Nederlandse Antillen nemen met een aantal Nederlandse collega's van 19 tot 24 Maart deel aan een studietour naar Groningen onder auspiciën van de Stichting voor de Culturele Samenwerking.

Culturele, economische en sociale problemen zullen door middel van lezingen en tochten door de provincie bestudeerd worden. Sprekers zijn de heren prof. dr P. J. Bouman, H. L. Louwes en L. J. Dijkhuis van de Stichting voor de Landbouw, de heer P. Stelling, hoofdingenieur van de Provinciale Waterstaat en ir U. S. F. Joustra.

De Commissaris van de Koningin voor de provincie Groningen en het college van burgemeester en wethouders van Groningen zullen de deelnemers ontvangen; mr. P. W. J. B. Cort van der Linden, burgemeester van Groningen, zal een inleiding houden over het onderwerp „Gemeente-politiek in Groningen".

De Groninger Orkestvereniging heeft alle deelnemers uitgenodigd de uitvoering van de Mattheus Passion bij te wonen; de Commerciële Club is gastheer tijdens een bedrijfslunch.

Een echte Groninger koffietafel zal de tour besluiten; op de heen- en terugreis zullen de deelnemers de Noordoostpolder, de Wadden en de afsluitdijk bezichtigen.

CURACAO

DE GOEDE WEEK

Wij maken onze Nederlandse Katholieken er op attent, dat op Goede Vrijdag er 's middags om 4 uur Kruisweg is in de Nederlandse taal, in de Kerk van Gr. Kwartier. In dezelfde Kerk is er op Eerste Paasdag 's avonds om half acht plechtig lof met preek en gezangen van het Nederlandse Mannenkoor.

BIJNA RAAK.

Toen gistermiddag de „Acaroa" de haven uitvoer, dreef het schip ter hoogte van het R.K. Zeemanshuis af en dreigde tegen de Rouvillewegkant en brug op te varen. Snel werd het anker uitgeworpen en de vaart van de Acaroa werd geremd. Tien minuten later lag het schip in goede vaarpositie en kan het zijn weg vervolgen.

BELASTING-SLACHTOFFERS.

Gisteren werden 33 auto's in beslag genomen, daar de bestuurders de belasting over het jaar 1951 nog niet hadden voldaan. Tegen extra betaling van ƒ 10,85 (boete) en het voldoen van de belastinggelden kon men weer auto rijden. Het was een goede dag voor de Staatskas.

SCHEEPVAART-BERICHTEN.

Acaroa van Colon naar Liverpool, *Caraibe* van Baranquilla naar Haiti, *Willemstad* van Paramaribo en *Fleve* van Haiti.

KIESREGLEMENT IN DRUK.

Binnenkort zal de publicatie van het kiesreglement, dat onlangs vastgesteld werd, in het publicatieblad worden opgenomen.

R. K. LEESBIBLIOTHEEK

Wij vragen Uw bijzondere aandacht voor het navolgende: Sinds enige maanden is er een katholieke bibliotheek geopend, uitstekend geoutilleerd en met een schat van boeken op alle mogelijk gebied. De bibliotheek is gevestigd achter de Kathedraal in de Conscientiesteeg, en is iedere Woensdag en Zaterdag na vier uur geopend. Abonnementsprijs is slechts fl. 2.50 per jaar en catalogi zijn voor 50 cent verkrijgbaar. Wordt vandaag nog abonnee, alle moderne romans zijn verkrijgbaar.

GESLAAGD.

Maandag 19 Maart ontving Orlando Romero leerling van Scherpenheuvel het aangename bericht dat hij geslaagd is voor het Diploma „Coupe Peereboom, Afd. Herenconfectie" te Amsterdam.

De geslaagde volgde een schriftelijke cursus onder leiding van de Eerw. Frater Thomas. Het is ons een oprecht genoegen geslaagde en leermeester met dit succes van harte geluk te wensen. We wensen Orlando toe dat hij in zijn leven veel genoegen mag hebben van de opgedane vakkennis en we hopen dat dit succes voor velen een prikkel zal zijn om met ijver voort te gaan op de ingeslagen weg. Hoe meer bekwame vaklui we hier op de Antillen krijgen, des te beter.

IN HET KORT.

* Het KLM vliegtuig van Maandag landde hedenmorgen om 01. 26 Ned. tijd op Schiphol. * De temperaturen waren 29° en 24° C, resp. 84,2° en 76,1° F. * Op Hato vloog wegens kortsluiting de motor van een dumtruck in brand. * Landbouwer B — wonende in het tweede district — deed aangifte van vermissing van 10 geiten. Vermoedelijk diefstal, de politie heeft de zaak in onderzoek. * Uit een bakkerij in de Nieuwstraat ontdekte een politie patroulle gasluchtontwikkeling. In de bakkerij lag een man op de grond, hij was bedwelmd. Hij had met een brander de over aangestoken, toen is hij gaan slapen. * Er waren vier lichte aanrijdingen op de weg, terwijl gisteravond om half tien op de Salinjaweg ter hoogte van de Coca Cola fabriek een aanrijding plaats vond tussen twee personen auto's. Een chauffeur was dermate onder kennelijke invloed van alcoholica, dat hij geen onderscheid meer wist te maken tussen rechts en linkshouden. Hij reed links van de weg en veroorzaakte de botsing, die tevens aanzienlijke materiële schade opleverde.

NOG EENS: TULPENWEEK OP HATO

Het K.L.M. Restaurant op Hato heeft de afgelopen week in het teken van de Nederlandse tulp gestaan. Honderden verse Nederlandse lenteboden in de prachtigste kleuren gaven iets feestelijks aan het restaurant en in deze week hebben meer dan vijftien duizend mensen een bezoek aan het restaurant gebracht. Van verschillende zijden kwam het verzoek wat van deze tulpen te mogen medenemen doch helaas moest de chef van het restaurant deze verzoeken afwijzen. Teneinde toch aan de wens van velen te voldoen werd door de K.L.M. nogmaals een zending verse Hollandse tulpen besteld in Aalsmeer, welke met het vliegtuig van Woensdagnacht zullen aankomen.

Als speciale attentie zal een boquet van deze verse tulpen worden uitgereikt aan iedere dame die Donderdagavond in het K.L.M. Restaurant dineert.

Bovendien zal een aantal tulpen van deze zending geschonken worden aan het Tehuis voor Ouden van Dagen.

BEKENDMAKING

Op 23 en 25 Maart 1951 resp. Goede Vrijdag en 1e Paasdag zal het Postkantoor gesloten zijn.

Alle postsluitingen zullen de dag tevoren plaats vinden. Op Maandag 26 Maart 1951 (2e Paasdag), zal het Postkantoor slechts voor verzending van luchtpost-stukken geopend zijn tot 9.30 a.m. (Zondagsdienst).

De Postdirecteur,
P. H. J. Breusers.

De Stichting „Instituut voor de Staatsburgerlijke- en Culturele Ontwikkeling der Bevolking van de Ned. Antillen", deelt hierbij mede, dat ter Landsbesluit d.d. 10 Maart 1951 nr. 13 toestemming is verleend om de verloting van een OLDSMOBILE 1951 (vier deurs sedan), welke zou plaatsvinden op 22 Maart a.s. uit te stellen tot 19 APRIL a.s., vastgekoppeld aan de 7de trekking van de loterijbond „Fortuna".

DEPARTEMENT VAN LANDBOUW

De Gouvernements Vlees- en Groentehallen zullen op **23 Maart [Goede Vrijdag] en 25 Maart [1ste Paasdag] de gehele dag gesloten zijn.**

Op Maandag 26 Maart (2de Paasdag) geopend tot 10 uur v.m.

De Wnd. Directeur, J. H. van Boven.

Tom Poes en de geheimzinnige sleutel



Nee, het grote vliegtuig waarin Super en Hieper zaten, vloog k met moeilijkheden rond. De benzine was tot de laatste dropl weggelopen, de motor sputterde nog even en sloeg toen af. e piloot wist het toestel zwevende te houden, maar het zakte melijk snel naar de aarde.

„W-wát gaat er nu gebeuren, Super?" vroeg Hieper zenuwachtig..

„Wel," zei Super, „Wanneer hier onder water is; gaan we verrinken en als hier onder land is kunnen we: a- te pletter vliegen, over de kop slaan, c- in brand vliegen en d- keurig landen."

Het laatste gebeurde natuurlijk. (Dit is een eerlijk verslag en trek Tom Poes helemaal niet voor, zoals je merkt). De piloot tte de machine keurig aan de grond op een open vlakte en toen uper een grote kaart te voorschijn haalde en de positie bepaalde; bleek het, dat ze niet ver van Costa Crica af waren. „Een paar uurtjes wandelen door de woestijn!" zei Super lachend. „Dat is goed voor je lijn, Hiep! Bind nu deze bekwame piloot goed vast in het bagage-ruim en kom mee!" Zo gebeurde het.

Intussen had Tom Poes zijn Oude tweedekkertje onder de wolken laten zakken en met blijde verrassing gezien, dat ze niet langer de zee onder zich hadden, maar een klein wit stadje met een keurig vliegveld.

„Als ik me niet vergis, is dit Costa Crica!" zei Tom Poes.

„We gaan dalen, heer Ollie, houd U vast!"

„Kan je het alleen af, jonge vriend?" vroeg heer Bommel. „Of zal ik het even zelf doen."

De komst van Chaja Goldstein

Zoals onze lezers de vorige weken konden lezen, komt de grote Joodse kunstenaresse Chaja Goldstein 26, 27 en 28 Maart naar onze eilanden. Maandag 26 Maart treedt zij op in de Sociedad Bolivariana te Oranjestad, 27 Maart in de Stadsschouwburg te Willemstad en de 28ste in de Sociëteit Asiento.

Sinds vele jaren heeft haar programma van dansen en liederen in vrijwel alle kunstcentra van Westeuropa groten weerklank gevonden.

Haar tournee door Sumatra, va, Bali en Celebes in 1939 — uitnodiging van de Nederl. dische Kunstkring — bevestigde ervaring, reeds eerder in uropa opgedaan: Chaja Goldein's kunst, hoe sterk ook geonden aan het leven der Oostoden in al zijn schakeringen, oekt ook degenen die nooit in anraking kwamen met de eigen eer en mystiek van de wereld, aaraan zij haar inspiraties ontent. Zoals alle ware kunst vereft zij zich boven de grenzen an land, taal en omgeving.

Ter introductie van Chaja oldstein in Nederlands Indië chreef de Nederlandse dichter ictor E. van Vriesland in 1939: „Het kleine Russisch-Poolse adje, waar Chaja Goldstein opevoed werd, is met al zijn leensuitingen van vreugde en eed nog steeds de vaste grond, aaraan haar latere inspiratie ntsloeid is. Zij is in 1932 toevalg „ontdekt" door een criticus, ie oog had voor de grote mogelijkheden van dit natuurtalent. Maar haar eigen richting en vorm heeft zij eerst mettertijd gevonden. Zij hebben haar een geheel afzonderlijke plaats verzekerd. Deze zo zelden samengaande, maar bij haar zo innig verweven takken van kunst, zingen, voordragen en dansen, heeft zij harmonisch verenigd en haar eigen karakter opgelegd. Wat dat karakter is? Er is de intieme beslotenheid van de jeugdomgeving Er is het leed der eeuwige opgejaagdheid en verdrukking, een sentiment, dat in deze tijd door ongeteld velen gevoeld of aangevoeld wordt. Maar er is ook de kracht der aangeboren vitaliteit, die zich vol levensvertrouwen altijd weer opricht: er is de opstandigheid tegen onrecht en tegen de aloude gedruktheid: er is het vasthouden aan de uiteindelijke, triomfantelijke zekerheid van een betere toekomst, wanneer de mensheid, in nauwe onderlinge verbondenheid, zich weder van haar hoogste taak en mogelijkheden bewust zal zijn. Zo gezien is de kunst van Chaja Goldstein troost en sterking voor velen in een tijd van duisternis, en twijfel, en angst".

De „tijd van duisternis en twijfel en angst" bereikte het hoogtepunt in de jaren 1940—1945. In plaats van een geprojecteerde tournee door de Verenigde Staten en Australië, kwam voor Chaja Goldstein opsluiting in een kamp door de Duitsers — vernedering, angst ...... Het is haar gelukt aan het ook haar toebedachte lot te ontkomen en sterker nog dan ooit te voren voelt zij haar roeping: door haar zeer eigen kunst in Dans en Voordracht de Oostjoodse ziel nader bij ons Westerlingen te brengen ......"

Na een succesvolle tournee van twee jaren door de Ver. Staten en Canada gaat Chaja Goldstein in April a.s. weer terug naar Nederland. Hier zal zij bij vrienden enige weken rust nemen en vervolgens onder de auspiciën van de Intern. Concertdirectie Ernst Krauss in Amsterdam een tournee door geheel West-Europa maken.

In de Ver. Staten wordt zij in November '51 weer terug verwacht voor een verdere transcontinentale kunstreis.

Een zeer bizondere avond wacht ons, een avond die voor iedereen van waarde zal zijn.

ARUBA

In de Kerk van de Playa op **ARUBA** is er Meditatie en Kruisweg in het Nederlands op Goede Vrijdag 's avonds om zeven uur. Wij doen een dringend beroep op **alle** Nederlandse Katholieken om bij deze oefeningen tegenwoordig te zijn. Ofschoon op tweede Paasdag het geen verplichting van Mishoren is, verwachten we dat ook deze dag zoveel mogelijk als een Zondag zal gevierd worden.

SPORT

SCHAAKNIEUWS.

Hieronder volgen de uitslagen van de wedstrijden gespeeld op Vrijdag 16 Maart:

Groep I: Kroonenberg — Postma afgebroken; de Koning — Hehenkamp 1—0;

Groep II: van Woerkom — Domburg 1—0; van Woerkom — Leenheer 0—1; Koster — Berkhout afgebroken.

Groep III: Brown — Atjak 0—1; de Ruyter — Hickinson 1—0; Lau — Cordiz 0—1; Kipp — Marcillin 1—0;

Groep IV: Lewis — Suniss 0—1.

De eerst volgende schaakavond zal plaats hebben op Vrijdag 30 Maart in het gebouw „Scala" te Oranjestad.

SPORT IN DIENST DER LIEFDADIGHEID.

Vrijdagavond vonden op de banen van de Caribe Sportclub enige sportwedstrijden plaats, waarvan de netto opbrengst bestemd was voor het Irene Jacob fonds. Het is een verheugend feit dat de sport voor liefdadige doeleinden wordt ingeschakeld, want wat is schoner, dan dat de gezonde mens uit liefde voor zijn naaste, die geholpen moet worden, zijn volle medewerking geeft.

Als eerste wedstrijd werd een dames - softbalwedstrijd gespeeld tussen de Lago Girls en de meisjes van Antilliana, een sportvereniging uit Oranjestad. Het is een aardige strijd geworden welke door de girls van de Lago met 10 — 7 werd verloren.

De tweede wedstrijd was een backetbalwedstrijd tussen twee van de beste basketbalploegen en wel Caribe A tegen de Lago Oil Star. Deze wedstrijd welke zeer snel was en waarin goed combinatiespel te zien werd gegeven, eindigde in een 33 — 29 overwinning voor de mannen van de Lago.

ROMMELIGE WEDSTRIJD TUSSEN RED ROCK COLA EN NESBITT.

Nadat Zondagmorgen een aardige baseballwedstrijd op het R.C.A. terrein plaats vond tussen San Lucas en Braves, welke in een gelijkspel 14 — 14 eindigde en om der tijd wille niet uitgespeeld kon worden, vond de wedstrijd Red Cock Cola — Nesbitt plaats. De eerste twee innings werden in de beste verstandhouding gespeeld en beide ploegen gaven elkaar niets toe. In de derde inning toen Nesbitt en 4 — 0 voorsprong had genomen, werden de gemoederen verhit en toen enige spelers zich niet bij de beslissing van en scheidsrechter wilden neerleggen, vermeenden enige bezoekers zich met het geschil te moeten bemoeien Het incident werd zodanig onsportief, dat de Hoofdscheidsrechter Aparicio twee spelers van het veld zond. Nadat de gemoederen wat gekalmeerd waren, kon het spel weder beginnen. In de eerste helft van de 4de inning zagen de mannen van Red Cock Cola kans de stand op 4—1 te brengen. Even later in de tweede helft van de 4de inning bracht Nesbitt de stand op 6—1. Hierna werd het een rommelige wedstrijd. Op iedere beslissing van de scheidsrechter volgde een protest. Het geleek wel of het afgesproken werk was. Het duurde dan ook niet lang of verschillende geruchten deden de ronde. In de 5de inning zag de scheidsrechter zich genoodzaakt de strijd voor een ogenblik te staken. Het publiek dat deze onsportiviteit van de spelers niet langer wenste te aanschouwen, begon terecht het terrein te verlaten. Even later staakte een der ploegen de strijd. Het wordt de hoogste tijd dat het bestuur van de Baseball League hier krachtig optreedt daar anders de baseballsport op Aruba spoedig achteruit zal gaan. Wij zullen hopen dat het bestuur van genoemde League naar het gebeurde een grondig onderzoek in stelt en niet schroomt de schuldigen gevoelig te straffen. Wij zullen hopen dat het Sportstadion op Aruba spoedig gebouwd zal worden, daar dan voorvallen als hier vermeld waarschijnlijk niet plaats zullen hebben.

Antillen

INDUSTRIE BELASTING-WETGEVING IN AANTOCHT

Drs J. H. van Boven is een dezer dagen naar Bonaire vertrokken om daar besprekingen te voeren met vertegenwoordigers van de klein industrie. Het ligt n.l. in de bedoeling, dat er een belasting wetgeving zal worden ontworpen, teneinde nieuwe industrieën aan te trekken. Ook in andere landen, zoals Puerto Rico, bestaat deze wetgeving. Ook de Ned. Antillen zullen dus een soortgelijke tegemoetkomende (belasting) houding aan de dag leggen voor die industrieën, die zich hier wensen te vestigen.

Het nieuwe ontwerp moet dan ook gezien worden als een belangrijke stap om te komen tot verbreding van onze economische welvaarts basis.

De heer van Boven zal in dit verband binnenkort een bezoek brengen aan Aruba.

NAAR NEDERLAND

Ds Sillevis Smitt zal Donderdagavond per KLM naar Nederland vertrekken. Wij wensen hem een prettige reis toe.

EILANDSRAADVERKIEZING

De candidaatstelling voor de verkiezing van leden van de Eilandsraad zal plaats hebben op MAANDAG, 2 April 1951.

Op die dag kunnen vanaf 9 a.m. tot 4 p.m. bij ondergetekenden, op Curaçao op het Bevolkingsbureau, op Aruba en Bonaire op het Gezaghebberskantoor, lijsten van candidaten worden ingeleverd, ondertekend door ten minste vijf en twintig kiezers voorkomende op de kiezerslijst **1950.** De inlevering moet persoonlijk geschieden door een der ondertekenaars. Eenzelfde kiezer mag niet meer dan een lijst ondertekenen. Eenzelfde candidaat mag niet voorkomen op meer dan en van de ingeleverde lijsten.

Formulieren voor de candidatenlijsten en voor de bewilligingsverklaringen zijn kosteloos verkrijgbaar op het Bevolkingsbureau.

De ingeleverde lijsten worden onverwijld op het Bevolkingsbureau voor een ieder ter inzage nedergelegd.

Het Hoofd van het Centraal Bevolkingsregister
M. Bartels Daal.

De Gezaghebber van Aruba
L. C. Kwartsz.

De Gezaghebber van Bonaire
Krugers.

Een stalen worm trekt naar Curacao

Wanneer we het peillood neerlaten in de diepste diepten onzer zielen, dan vinden wij het sterkst die indrukken terug, welke in onze jeugd het meest op de voorgrond traden.

Zo herinneren wij ons met welk diep ontzag wij keken naar het spannen van een ketting onder water voor een veerboot, die de verbinding van de ene kant van een niet al te breed water met de andere zijde onderhield.

En nu zegt het ons niets meer, dat men bezig is een kabel te leggen van Santo Domingo naar Curaçao om de telegraaf verbindingen in stand te houden tussen beide landen.

Deze kabel legging worden uitgevoerd op rekening van de All American Cables and Radio Inc. Het betreft hier een kabel van om en nabij de 425 zeemijlen, of minder nautisch uitgedrukt 425 x 1855 meter, dat is ongeveer 790 kilometer kabel, die — zo vernemen wij verder — op een diepte zal liggen van 16.800 voet.

Zoals wij reeds eerder schreven moest de oude kabel vernieuwd worden en zo zijn de plannen ontworpen. De oude kabel werd in 1888 gelegd,10 jaar nadat James A. Scrymser de Centraal en Zuid-Amerikaanse Cable Company oprichtte.

De nieuwe kabel is een belangrijke schakel in de telegraafketen, die New York met Caraças verbindt. Het kabelschip, „John W. Mackay", die speciaal gebouwd is voor kabel reparatie en aanleg, heeft de kabel in Londen gehaald en vertrok op 1 Maart j.l. en is op 15 Maart j.l. de haven van Ciudad Trujillo binnengelopen.

Tijdens het leggen van de kabel heeft het schip een snelheid van 3 tot 6 mijl per uur, men kan dan uitrekenen dat dit schip ongeveer een week nodig zal hebben om deze stalen worm van Ciudad Trujillo naar Willemstad te trekken.

En wie praat er nu nog over dat er nog eilanden zijn? Zijn wij niet verbonden met S. Domingo door middel van de All American Cable?

CVB ONDERHANDELT OVER EEN TRAINER

De onderhandelingen van de CVB met een Zwitserse trainer, die vroeger als trainer optrad van Blauw-Wit, zijn in een ver gevorderd stadium gekomen. Zodra de financiële voorbereidingen achter de rug zijn, kan overgegaan worden tot diens uitkomen.

"DE MAURETANIA"

Op Goede Vrijdag komt de Mauretania met een record aantal toeristen op Curaçao. Het schip zal meren in Caracasbaai. De zaken zijn geopend van 8 uur tot half twee.

SCHERM-KAMPIOENSCHAPPEN.

Op Maandag 26 Maart a.s. — Tweede Paasdag — zal onder auspiciën van de NASB op de CSC tennisbanen personeel dames schermwedstrijden op de floret gehouden worden. Deze wedstrijden gaan om het kampioenschap van de Ned. Antillen.

Mevr. Peters heeft voor deze wedstrijd een zilveren wisselbeker ter beschikking gesteld. Er zal in partijen van vijf touché's worden gespeeld, wie de meeste partijen wint is kampioene. Als scheidsrechters treden op de heren A. J. C. Boutmy, L. C. Lückman, J. H. Kromhout en M. Henriquez.

HALLO, AMATEURZENDERS

Er wordt met hoogspanning gewerkt aan een landsbesluit, waarbij de details en andere bijzonderheden geregeld zullen worden welke betrekking hebben op de vergunning voor radioamateurs om te kunnen uitzenden. Zodra dit landsbesluit is goedgekeurd — en indien men aan de geëiste voorwaarden voldoet — kunnen de amateurs in de aether gaan reizen en trekken.

HET HOOGSTE AUTONUMMER

Het hoogste autonummer dat de vorige week werd uitgereikt, n.l. C. — 7207 stond ten name van A. F. van Uyten. Wij publiceerden een foutieve naam, verbetering volgt hierbij.

AANKOMSTEN

	TE CURAÇAO:	TE ARUBA:
Van New York:		
ms. Sarpedon	4 April	4 April
ss. Triton	18 April	18 April
van de GULFHAVENS:		
ms. Waal	27 Mrt.	28 Mrt.
ms. Maas	7 April	8 April
van Europa:		
ss. Breda	23 Mrt.	28 Mrt.
ss. Rempang	24 Mrt.	—
ss. Coulgrave	27 Mrt.	—
ms. Oranjestad	3 April	5 April
van de RIVERPLATE:		
ss. Ganymedes	10 April	—

VERTREKKEN VAN CURAÇAO NAAR:

Amsterdam	ss. Baarn	24 Mrt.	ms. Hestia	12 April
Antwerpen	ss. Baarn	24 Mrt.	ms. Hestia	12 April
Barbados	ms. Oranjestad	15 April		
Barranquilla	ms. Hydra	8 April	ss. Ganymedes	11 April
Cartagena	ms. Hydra	8 April		
Ciudad Trujillo	ms. Oberon	29 Mrt.	ms. Sarpedon	5 April
Cristobal	ms. Breda	27 Mrt.	ss. Ganymedes	11 April
Gulfhavens	ss. Rempang	27 Mrt.	ms. Maas	7 April
Kingston	ms. Plato	1 April	ms. Oranjestad	4 April
La Guaira	ms. Douro	27 Mrt.	ss. Boskoop	3 April
Maracaibo	ms. Telamon	22 Mrt.	ms. Waal	27 Mrt.
New York	ms. Telamon	22 Mrt.	ms. Oberon	29 Mrt.
Oostkust Z. Am.	ss. Ganymedes	11 April		
Oranjestad	ms. Breda	27 Mrt.	ms. Waal	27 Mrt.
Paramaribo	ms. Castor	22 Mrt.		
Port au Prince	ms. Waal	27 Mrt.	ss. Coulgarve	30 Mrt.
Port of Spain	ms. Castor	22 Mrt.	ms. Oranjestad	15 April
Pto. Cabello	ms. Clio	25 Mrt.	ms. Douro	27 Mrt.
Puerto Plata	ms. Oberon	29 Mrt.	ms. Sarpedon	5 April
Punta Cardon	ss. Coulgarve	30 Mrt.	ms. Oranjestad	4 April
Westkust Z. Am.	ms. Breda	27 Mrt.	ss. Ganymedes	11 April

Bovenstaande data zijn voorlopig aan verandering onderhevig.

AGENDA

WEST-END: „Angry God" 19 en 21 uur.

CINELANDIA: „Samson and Delilah" 20 uur.

ROXY: „Holy Year" en „Life of Christ" 19 en 21 uur.

SYNAGOGEDIENSTEN: Synagoge „Mikvé Israël", Columbusstraat: Woensdag om 18.30 uur: Avonddienst ter gelegenheid van het Poeriem-feest — Voorlezing van de Rol Esther.

Donderdag om 8.30 uur: Ochtenddienst van Poeriem — Voorlezing van de Rol Esther.

Vrijdag om 18.15 uur: Avonddienst van Sjabbat — Na afloop Kidoesj (Sabbatwijding).

Zaterdag om 8.30 uur: Ochtenddienst van Sjabbat — Schriftlezing: Leviticus 6—8; om 17 uur: Jeugdbijeenkomst; om 18.30 uur: Avondgebed van de uitgaande Sabbat.

Zondag om 18.30 uur: Huwelijksinzegening.

APOTHEKEN: De weekdiensten der apotheken worden waargenomen door :**Botica Wilhelmina**, Hendrikplein 7, tel. 2380 en **Botica del Pueblo**, Bredestraat 82 (O), tel. 3718.

COLONNE RODE KRUIS: Ingeval van nood **bellen: J. R. v. Geffen, tel. 1189 (dag en nacht).**

SCHEEPSREPARATIE C.P.N.: Wachtdienst, A. Visser van 7 — 15 uur, tel. 1193.

OPENSTELLING TELEGRAAFKANTOREN:
Kantoor Hato: werkdagen van 07.00 — 18.45
Kantoor Handelskade 6; werkdagen van 07.00 — 19.45.

Kantoor Wilhelminaplein (CWZ-gebouw): dagelijks dag en nacht.

WIT-GELE KRUIS: De nachtdienst der verpleegsters wordt waargenomen door: **Zuster Breukers**, Marktstraat 1, tel. 1836.

CUROM.

Woensdag: 17.30 Muzikale kinderuitzending; 17.50 Programma voor de Strijdkrachten; 18.20 Dinermuziek; 18.45 Nieuws; 19.00 Uitzending in het Papiament; 19.30 „Wat de handel U biedt" 20.30 Gramofoonprogramma; 20.45 Conjunto-avond met Jovenes del Caribe; 21.30 Actuele causerie; 21.40 Gramofoonplaten; 21.55 Nieuws en Sluiting.

P.C.J.

Woensdag: 19.00 Nieuws; 19.12 Intermezzo; 19.15 Een bezoek aan het waterloopkundig laboratorium, door Guus Weitzel; 19.25 Internationaal muziekprogramma; 19.50 Nederlandse kroniek: Nederlandse nieuws; 19.56 Sport; 19.50 Reportage; 20.05 **West-Indische rubriek**: 20.35 Het kwartet Jan Corduwener; 20.45 „De Nar"; 20.53 Avondgebed; 20.58 Sluiting.

AVRO?.

Woensdag: 16.00 Reclame-uitzending; 16.30 Voor de jarigen; 17.00 Omroep-advertenties; 17.15 Naar bed; 17.25 Reclame; 17.45 Voor Jarigen op de Antillen; 18.00 Lotex; 18.15 The Voice of America; 18.40 Nieuws; 19.01 Advertenties; 19.10 Klassiek Concert; 20.40 C.C.S. spreekt; 20.55 Nieuws en Sluiting.

EMMASTAD

Telegram Afdeling: 23.00 — 7.30 uur D. S. Leeflang, tel. 2998.

Personeel Afdeling: W. Lambij, Bernhardlaan 4, tel. 2330.

Materialen Afdeling: W. A. Verschoor, JD Hofweg, tel. 4321.

C.S.M

Rederij: A. de Troye, tel. 2694.

Scheepsagentschap: 08.00 — 23.00 uur kantoor, tel. 2433—2551; 18.00 — 19.00 uur A. Bloemink, tel. 2288; 23.00 — 0.800 uur.

Dok Afdeling: A. Goedhart, tel. 2550.

Bioscoop: Woensdag: „Culturele Filmavond".

Sportclub Asiento: Maandag 26 Maart 2e Paasdag hebben we een belangrijke oefenwedstrijd tegen Jong Curacao op het terrein Rio Canario. Aanvang 16 uur. Scheidsrechter v. Ham.

Hier is ons hoekje, jongens en meisjes!

't Erfgoed der Helfensteiners

Uit de kanselarij komend, schreed Kunz Epplein langzaam en gewichtig over het plein. Bij de knecht bleef hij staan om de sneeuwvlokken van zijn met bont bezetten mantel te schudden.

„Mathijs jij weet er meer van" ze hij halfluid, vertrouwelijk en schuw tegelijk.

„Wat zou ik weten?" Zonder van zijn werk op te zien wreef en poetste de knecht voort.

„Stel je maar niet zo aan! Jij hebt de hand in het spel gehad!"

„Had je liever gezien dat dit onschuldig jonge bloed er aan had moeten geloven? Eén is al meer dan genoeg."

Daarbij boorde het oog van de knecht zich bijna dreigend in dat van de schrijver. Deze schoof zijn mantel recht en stapte met somber gelaat de slotpoort uit.

Aan Epplein was opgedragen het huis van de houtvestersweduwe te doorzoeken en hij ging daarbij met overleg te werk. Maar er viel niets verdachts te ontdekken, van de kelder tot de zolder niet en aan de buitenkant van het huis naar het woud toe lag de sneeuw glad en glanzend, door geen voet betreden.

Ongeroepen kwam de molenaar wiens molen slechts door de breedte van de weg en een kleine voorplaats van het houtvestershuis gescheiden was. In de nacht had hij de hond van de jager woedend horen blaffen, waarop ook zijn eigen honden aansloegen en wild aan hun kettingen rukten. Maar de held had zich niet aan het venster gewaagd. Het was immers Thomasnacht en dat dan spoken rondwaarden, dat wist toch iedereen........

Op Kerstavond werd de cipier op bevel van de graaf weer uit zijn hechtenis ontslagen. Zijn rood opgeblazen gezicht was door de onvrijwillige matigheid van de laatste dagen een weinig verbleekt en zijn manier van doen bijna deemoedig, toen hij bij het personeel kwam dat aan lange tafels in een hal gelijkvloers het avondmaal gebruikte.

„Je bent er met een blauw oog vanaf gekomen, Sepp!" begroette hem de poortwachter. „Maar hoor wat de mensen zeggen! Graaf Ulrich zelf moet de zaak door een vertrouwde heimelijk hebben laten uitvoeren wijl het hem te zeer tegenstond de jager te laten hangen. Je weet wel, om zijn vader.

De cipier knikte. „Iemand is Henk behulpzaam geweest. Het kan de de graaf of een ander zijn. Waarom dan die comedie? Mij drie dagen opsluiten op water en brood! Probeer het zelf dan maar eens, als je denkt, dat het een pretje is".

Met een reusachtige schotel zuurkool, waaruit roziggekleurde varkensoren verlokkend te voorschijn kwamen, stapte juist de rooie Mathijs de twee voorbij. Hij had hun gesprek gehoord en dacht bij zichzelf: „De graaf zou dat zaak op geknapt hebben, zegt men? Neen, daarvoor heeft hij geen graaf gebruikt. Maar het was goed, dat ze dit geruicht geloofden".

Heilige Kerstnacht! Maar geen klokkengelui uit de hoge lucht, geen lichtglans op de gewijde plaats, geen vlugge voeten, die door de duisternis en sneeuw naar het Godshuis schreden geen jubelende stemmen om het Christuskind, op het uur Zijner Geboorte te begroeten. Stil en donker lag daar de stad in rust; slechts buiten in de houtvesterswoning voor de poort zag men een matte lichtschijn aan het venster gelijkvloers. Daar waakte een moeder en bad voor haar ongelukkigen zoon.

Wie zou kunnen zeggen, wat de houtvestersweduwe geleden had sinds het ogenblik, waarop de knechts van de schout de jongen weghaalden. Hij had het eenvoudige avondmaal met moeder en zuster gebruikt en daarbij vrolijk als altijd het verloop van zijn jacht die dag verteld. Welgemoed was hij met zijn bewakers meegegaan. Het was immers een vergissing, die spoedig opgehelderd zou worden. Zo had ook zijn moeder gedacht tot aan het eerste getuigenverhoor, waarbij zij ook ontboden was. Daar kwam ze tot de erkenning, dat haar Hendrik, haar goeie openhartige Hendrik die op geen mens verstoord kon zijn, grimmige vijanden had, die hem haatten en in het verderf zochten te storten. En de oorzaak van deze haat was geen ander dan zijn openlijk vasthouden aan het katholiek geloof, zijn vrijmoedig in de bres springen voor wat hem heilig was. Naarmate het proces voortgang had, kwam dit steeds duidelijker aan de dag. De gunstige verklaringen van de getuigen konden nog zo klaarblijkelijk waar zijn en gewichtig; ze werden als nietswaardig ter zij geschoven voor het eerste door niets te verdedigen verwijt: Hendrik heeft sinds dat uur van de beeldstorm op Dozburg de linnenkoopman gehaat.

Toch zag Geertrui met vertrouwen de uitslag tegemoet. Het vonnis had haar diep geschokt maar haar vertrouwen niet aan het wankelen gebracht. Gods arm was onverkort, vandaag zoals gisteren. In het laatste ogenblik kon Hij nog hulp zenden.

Toen kwam de tijding van Hendrik's vlucht. In die nacht had „Pakaan", die zijn nachtleger binnen de huisdeur had, haar met luid blaffen en huilen uit de slaap gewekt. Als dol was hij tegen de deur opgesprongen, had geraasd, gejankt, gebedeld, dat zij hem openen en loslaten zou en had zich eindelijk neergelegd met dat jankend geluid, dat hij steeds liet horen. als Hendrik hem niet op jacht meenam.

Dat was drie dagen geleden gebeurd. Het liet geen twijfel dat Hendrik op zijn vlucht aan de houtvesterij was voorbij gekomen. De trouwe hond had hem gesproken. Hoe groot moest de haast of ook de voorzichtigheid van de vluchteling geweest zijn dat hij voorbijsnelde zonder zijn moeder een woord van troost toe te spreken! Waar verbleef hij nu? Ver kon hij niet gegaan zijn, zeiden de mensen. Door het folteren waren zijn ledematen nog niet te gebruiken. Daarbij buiten in het woud moest hij wel liggen verhongerd, bevroren.

Agnes, Geertrui's dochtertje, had zich in slaap geschreid. De moeder waakte en bad. Op dit uur was ze in vroegere, betere jaren blij naar de verlichte kribbe geijld om de Geboorte van de Heiland der wereld te vieren. Nu straalde er geen licht, de kerk was kaal en verlaten, het Tabernakel leeg en die eens vol liefde om het Altaar geschaard hadden dwaalden rond als wezen zonder steun, door ruw geweld uit het Vaderhuis verdreven.

Als een drukkende last lag op Geertrui's ziel niet slechts de angst en zorg om haar ongelukkige zoon, maar ook het opgekropte leed der laatste jaren, het leed, dat ze gemeenschappelijk met het volk droeg, aan het welk zijn hoogste goed zijn katholiek geloof, ontroofd was.

„Heer, red ons, help ons! Om de liefde van uw hooggezegende Moeder, die U in deze nacht aan de wereld geschonken heeft, erbarm U!"

Uur na uur van de heilige nacht verliep en nog steeds knielde de bekommerde vrouw. Het vuur in de haard was gedoofd, de walmende kienspaan opgebrand.

Hoe is die ?

DE VERKEERDE.

Een graaf, die een zeer domme dochter had gaf eens een groot diner. Verschillende gasten had hij uitgenodigd en er waren dan ook talrijke bezoekers. Zo was er onder de gasten ook een kolonel, die Robinson heette.

Deze kolonel werd aan de dochter voorgesteld.

„Och, hoe aardig lachte de freule. Hoe aardig dat U gekomen bent. En ik vind het zo prettig, dat ik eindelijk eens kennis met U kan maken, Meneer Robinson, want ik heb al zoveel van U gelezen. En hoe maakt Uw knecht Vrijdag het? En bent U niet blij, dat U nu van dat akelige, eenzame eiland af bent?"

„Maar Mejuffrouw", zei de kolonel, ik denk dat U de verkeerde voor hebt. Wie bedoelt U eigenlijk?"

„Wel, U is toch Mijnheer Robinson Crusoë?"

VERSTROOIDE PROFESSOR

'n Professor op weg naar huis, wilde weten hoe laat het was. Maar het was al donker geworden op straat, zodat hij niet meer op de torenklok kon kijken. Daarom ging de professor naar een lantaarnpaal, ging er onder staan en knoopte z'n overjas open. Nadat hij op zijn horloge gekeken had, knoopte hij zijn jas weer dicht. Toen deed hij opeens een vreselijke ontdekking. Hij kon zich niet meer bewegen.

Tevergeefs worstelde hij om vooruit te komen, maar het hielp allemaal niets. Hij was als vastgenageld aan de plek. Hij dacht er met schrik aan, dat misschien de electrische stroom van de lantarenpaal hem vasthield en doodsbenauwd begon hij om hulp te roepen. Eindelijk hoorde een agent hem, en die kwam hard aanlopen.

„Ik kan niet meer weg", zei de professor benauwd.

„De agent keek hem aan en sloeg dubbel van het lachen. Hij riep:

„U bent een geleerde professor of een domme ezel. Kijk dan toch wat U gedaan heeft".

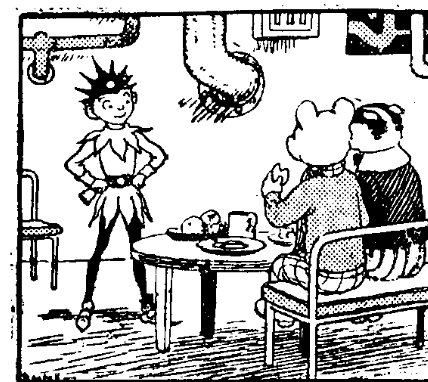
Toen keek de professor en zag het en schaamde zich dood.

Hij had zijn overjas om de lantaarnpaal dichtgeknoopt.

BIJ DE HORENS.

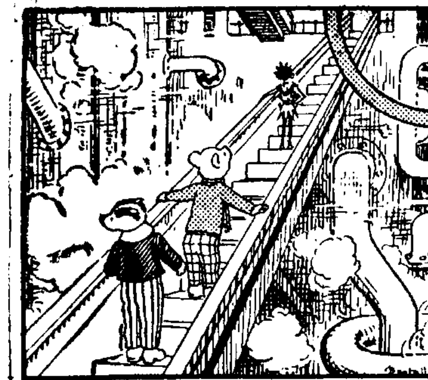
Een verstrooide professor ziet een dolle stier op zich afstormen. Hij schrikt en mompelt: „Goeie help ... maar wacht eens! Waar heb ik ook weer gelezen, dat je die beesten het best bij de horens kunt pakken?"

Rupert Elfenbel.

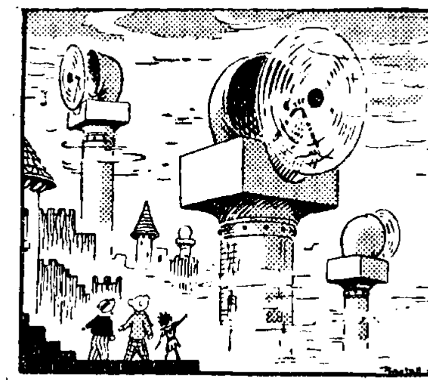


37. Dat heeft de kleine elf wel goed geraden. Ze eten dan ook hun buikje rond, terwijl ze allerlei vragen stellen „Zou je me kunnen vertellen waarom er zulke grote pijpen door het hele kasteel lopen" begint Dirk. „Wacht eens" valt Rupert hem in de rede „ik heb nog van niemand antwoord gekregen op mijn vragen van vanmorgen. Wat gebeurt er in de herfst met de rook van al de vuurtjes? Waarom wordt de lucht er niet zwart van inplaats van blauw?"

„Het antwoord is gemakkelijk", glimlacht de elf. „Daar zorgen wij voor en ik zal het jullie straks wel laten zien".



38. Na het eten worden Rupert en Dirk door verschillende gangen geleid tot ze bij een roltrap komen, waarmee ze boven grote kamers vol kolossale pijpen zweven. Uit al le barsten en gaatjes zien zij rook of stoom ontsnappen, terwijl ze allerlei geluiden horen. Het is een geraas van jewelste en ze moeten extra hard spreken, om elkaar te kunnen verstaan. „Ik zou zeggen, dat dit meer op een fabriek dan op een kasteel lijkt, roept Dirk boven het lawaai uit. „Ik vraag me af wat hier zoal gemaakt wordt". „Het is prachtig!" juicht Rupert uit. „Er schijnt hier heel wat werk te zijn en toch kom je nergens iemand tegen".



39. Boven in het kasteel zien ze een grote zuil en daarop een reuze windmolen, die met een verbazingwekkende snelheid ronddraait. „Daar heb je het antwoord op je vraag", legt de elf uit. „Er zijn tientallen van zulke windmolens, die dag en nacht werken om de rook uit de lucht in deze kokers te zuigen. Die wordt dan naar het kasteel gevoerd om gezuiverd te worden en daarna wordt ze weer de lucht in geblazen". „Wel, wel, wat zal Vader er van opkijken als hij dit hoort!" juicht Rupert.



40. Nu gaat het kleine gezelschap het bovenste gedeelte van het kasteel bezichtigen. Rupert die nog niet voldaan is wil weten wat er in de fabriek met de opgezogen rook gebeurt. „Ja, dat moet ik je nog vertellen", zegt de elf. „Kijk daar zijn al die pijpen voor. De rook wordt van hier uit door de gehele aarde geblazen. een groot deel gaat naar de vulkanen daar heb je nooit genoeg voor. Een ander deel wordt mist, zoals, je in het Notenbos gezien hebt: en dan hebben we nog de dikke mist nodig voor de omgeving van ons kasteel".

Wist je dat ?

EEN KOE BIJ DE HORENS PAKKEN.

Dat was wat die professor zich herinnerde. Het spreekwoord: „Een koe bij de horens vatten". Wat betekent dat spreekwoord? Als je een koe bij de horens hebt, dan heb je hem in ieder geval flink beet. Nergens kun je hem aanpakken waar je hem beter vast hebt. Daarom zeggen mensen, als ze iets vlug en flink willen afdoen: laten we de koe bij de horens vatten.

Als je Mama je vraagt, om de vaten voor haar te wassen, dan kun je treuzelen en het half doen. Maar je kunt ook je mouwen op stropen en flink aan de slag gaan. Dan ben je gauw klaar en dan doe je het 't beste. Dat heet dan, dat je de koe bij de horens pakt.

Maar als het een dolle stier is kun je beter met je handen van zijn horens afblijven.